

## Wie wohnen wir?

In Ein- oder Zweibettzimmern untergebracht, leben die Jugendlichen bei uns in kleinen Wohngruppen, die einen gut strukturierten Rahmen eröffnen. Wir unterstützen die Jugendlichen beim Lernen, in ihrer Gemeinschaftsfähigkeit und ihrer Persönlichkeitsentwicklung.

Wir geben Halt und Sicherheit, gleichzeitig aber auch individuellen Raum zur Entfaltung. Gegenseitiger Respekt und Toleranz stehen für uns an erster Stelle.

## How do we live?

Accommodated in single or twin rooms, our students live with us in small residential groups, which provide a well-structured environment. We support our students in their learning, their community skills and their personal development.

We provide support and security, but at the same time individual space to develop. Mutual Respect and tolerance are our top priorities.



## Infos & Kontakt

### Angebotsleitung Andrea Casel

Tel.: 0531 7078-292  
E-Mail: andrea.casel@cj-d.de

Georg-Westermann-Allee 76  
38104 Braunschweig

### Fachbereich Kinder-, Jugend- und Familienhilfe Fachbereichsleitung Bianca Wassermann

Tel.: 0531 7078-210  
E-Mail: bianca.wassermann@cj-d.de

## Interessiert? Lernen Sie uns kennen!

Ob Telefonat, persönliches Gespräch oder ein Besuch bei uns. Gern beantworten wir Ihre Fragen und stellen uns und unser Internat persönlich vor.

## Interested? Get to know us!

Whether on the phone, in person or in person visit. We will be happy to answer your questions and introduce ourselves and our boarding school in person.

Click here for a  
short tour of our  
Boarding House



**CJD Braunschweig**  
Georg-Westermann-Allee 76  
38104 Braunschweig  
Tel.: 0531 7078-211  
Fax: 0531 7078-222  
info.braunschweig@cj-d.de  
www.internat-braunschweig.de



**CJD Internat | Boarding house**  
Braunschweig

## Vielfalt leben

Living Diversity

Das Zusammen wirkt.

## Wer sind wir? Who are we?

Unser CJD Internat in Braunschweig lebt die Devise „**Vielfalt leben – living diversity**“.  
Wir bieten ein zweites Zuhause für Schülerinnen und Schüler ab 14 Jahren aus allen Nationen. Durch das gemeinsame Zusammenleben erfahren die Jugendlichen bei uns im Internat das Leben in einer vielfältigen Gesellschaft und lernen, sich in Gruppen zurechtzufinden sowie Rücksicht und Verantwortung zu übernehmen.

Our CJD boarding school in Braunschweig lives by the motto „**Vielfalt leben – living diversity**“.  
We offer a home away from home for students starting at age 14 and from all nations. Through living together, our students are able to live in a diverse social community. With living in groups our students are able to develop consideration for others and to further their responsibilities.



### Unser Internat auf einen Blick:

- **klar strukturierter Tagesablauf**
- **familiäre Atmosphäre**
- **gut ausgestattete Räumlichkeiten und moderne Zimmer**
- **Verpflegung aus zertifizierter, hauseigener Küche**
- **gemeinsame Freizeit- und Sportaktivitäten**
- **Freizeit- und Bandkeller sowie Fitnessraum**
- **umfängliche Angebote der fußläufig erreichbaren Musischen Akademie (Kunst, Musik, Tanz)**
- **sehr gute Infrastruktur, zentral gelegen (Bahnhof und Stadtzentrum sind fußläufig erreichbar)**

### Our boarding school at a glance:

- **clearly structured daily routines**
- **familiar atmosphere**
- **well-equipped premises and modern rooms**
- **Catering from our own certified kitchen**
- **Joint leisure and sports activities**
- **Leisure and band room and fitness room**
- **Extensive programmes offered by the Academy of Music (art, music, dance) within walking distance**
- **Very good infrastructure, centrally located (train station and city centre are within walking distance)**

## Ein starker Bildungsanbieter

Mit unseren benachbarten CJD Schulen in Braunschweig, dem Gymnasium (Christophorusschule) und der International School, bieten wir ein umfassendes Schulangebot. Das übergeordnete Ziel an unseren Schulen ist immer die erfolgreiche Persönlichkeitsbildung und damit verbunden eine enge Beziehungsarbeit.

## A strong education provider

With our neighbouring CJD schools in Braunschweig, the grammar school (Christophorusschule) and the International School, we offer a comprehensive school programs. The overriding goal at our schools is always the successful personal development and the associated close relationships.

### In unseren Schulen gibt es:

- Individuelle Förderung
- Innovative Lernmethoden
- Verlässliche Betreuung in einer offenen Ganztagschule
- Selbstbestimmtes Lernen

Ob Abitur oder IB – wir finden die passende Schulform – auch für Hochbegabte.

### Our schools offer:

- Individual support
- Innovative learning methods
- Reliable supervision in an open all-day school
- Self-determined learning

Whether Abitur or IB – we will find the right type of school – also for the highly intelligent.